

# 天人之聲

VOICE OF HEAVENLY PEOPLE



222期

2015 夏

蘇佐揚牧師1943年創辦，[www.weml.org.hk](http://www.weml.org.hk)



## 218期 目錄

- 01 四福音手冊/蘇佐揚  
06 駁阿皮安/約瑟夫  
09 輸與贏/梁英柱  
10 「試煉」與「試探」/慎勇  
14 從「我是自有永有的」到「耶和華」יהוה/編輯部  
18 自我了斷 Fall on his sword/蘇美靈  
20 兩個小錢就是一個大錢/蘇佐揚  
21 殿宇與石頭/蘇佐揚  
22 逆流轉法系統/蘇美靈  
25 能量的來源/陳永康  
27 和睦相處的「金三角」/馬有藻  
30 二十世紀中國基督教的本土化(三)/李金強  
34 靠你有力量/蘇佐揚  
36 禱告蒙應允/蘇加靈  
40 與哀傷的人同哭/鄭美娜  
42 懷念父親/顏德偉  
44 聖經難題:「拿撒勒人」/蘇佐揚  
46 福音單張的自述  
48 你愛我比「這些」更深麼?



封面圖：雪地上的企鵝

天人社自從1937年在山東滕縣創辦以來，除了定期出版季刊《天人之聲》之外，還出版了五十多種屬靈書籍、天人短歌、天人聖歌、錄音帶，和鐳射唱片（請參閱信封底刊出的出版物）。

讀者除了可以郵購各種書籍之外，亦可親臨本社選購。

奉獻或購書：支票抬頭請寫明「環球佈道會有限公司」

或 WORLD-WIDE EVANGELISTIC MISSION LTD. [www.weml.org.hk](http://www.weml.org.hk)

可直接存入香港恒生銀行戶口：366-041127-001

地址：九龍紅磡寶其利街2G黃埔唐樓A座1408室（電梯按13字樓）

通訊地址：香港尖沙咀郵箱95421號 電郵：[weml@weml.org.hk](mailto:weml@weml.org.hk)

電話：23637013（電話與傳真同用一機，請耐心等待鈴聲）

傳真：23307379 辦公時間：禮拜一至五，上午十時至下午五時

# 柒·四福音總分段

苏佐扬

## 一. 自耶稣降生至十二岁时

(主前)

- (1) 引言 路一 1~4 约一 1~14
- (2) 家谱：马太记载犹太人家谱；路加记载人类的家谱  
太一 1~17 路三 23~38
- (3) 预言施洗约翰的诞生 路一 5~25 (六年 11 月)
- (4) 向马利亚预言耶稣的降生 路一 26~38 (五年 5 月)
- (5) 马利亚访问以利沙伯并作诗 路一 39~56
- (6) 施洗约翰诞生。撒迦利亚作诗 路一 57~80 (8 月)
- (7) 天使向约瑟显现 太一 18~25
- (8) 耶稣降生在伯利恒城 路二 1~7 (五年 12 月)
- (9) 天使报喜信给牧羊人 路二 8~20
- (10) 耶稣受割礼。满了四十天洁净的日子到圣殿献与主。  
受西面和亚拿的欢迎 路二 21~40 (4 月)
- (11) 东方博士来拜耶稣 太二 1~12
- (12) 逃命埃及 太二 13~15
- (13) 希律屠杀男婴 太二 16~18 (三年 4 月)
- (14) 迁居拿撒勒城 太二 19~23 (主后八年)
- (15) 耶稣十二岁时上耶路撒冷过逾越节。在圣殿和教师谈道。此后  
十八年中隐藏起来 路二 41~52 (廿六年)

## 二. 耶稣开始宣道的时期

- (16) 施洗约翰传道的前奏 太三 1~12 可一 1~8 路三 1~18
- (17) 耶稣在约但河里受洗 太三 13~17 可一 9~11 路三 21~22
- (18) 圣灵引导祂到犹太的旷野, 受撒但试探 太四 1~11  
可一 12~13 路四 1~13
- (19) 约翰为耶稣作见证 约一 15~34
- (20) 施洗约翰的两个门徒跟从耶稣, 安得烈领他的哥哥见主  
约一 35~42
- (21) 耶稣回到加利利, 找到腓力, 腓力顺次地找到拿但业  
约一 43~51
- (22) 耶稣在迦拿行第一件神迹, 以后就到迦伯农 约二 1~12

## 三. 自第一次至第二次逾越节中公开宣道 (四月)

- (23) 耶稣上耶路撒冷过逾越节, 拿绳子赶兑换银钱的人出圣殿, 又行神迹, 许多人相信祂 约二 13~25
- (24) 尼哥底母信耶稣, 在夜间和耶稣谈道 约三 1~21
- (25) 耶稣离开耶路撒冷, 到犹太地住了八个月, 祂的门徒给人施洗  
约三 22
- (26) 施洗约翰在哀嫩也施洗, 又为耶稣作见证 约三 23~36
- (27) 施洗约翰被囚 路三 19~20
- (28) 施洗约翰下监后, 耶稣离开犹太地到加利利去 太四 12~18 可一 14~15
- (29) 经过撒玛利亚, 与一妇人谈道, 许多撒玛利亚人因这妇人的缘故, 也信了耶稣, 时在收割前四个月 约四 4~42 (12月)

(30) 在加利利开始公开布道的工作 太四 17 可一 14~15  
路四 14~15 约四 43~45

(31) 耶稣在迦伯农医好大臣儿子的病 约四 46~54

#### 四. 第二到第三个逾越节

(主后廿七年)

(32) 回到耶路撒冷过逾越节。「这个节期」是祂第二次过的逾越节，从这次到第三次节期，祂在加利利的伯赛大池旁医好一个病人，犹太人想要杀祂，因祂说自己和神平等 约五 1~47

(四月廿八日)

(33) 回到加利利，和早期到加利利不同，这次在拿撒勒的会堂讲道 路四 14~30

(34) 祂下到迦伯农，公开教训人 太四 13~17 可一 21~22  
路四 31~32

(35) 神奇的捕鱼，召西门、安得烈、雅各和约翰为门徒 太四 18~22 可一 16~20 路五 1~11

(36) 耶稣赶鬼 可一 23~28 路四 33~37

(37) 医好西门岳母的病，和另外许多人的疾病 太八 14~17  
可一 29~34 路四 38~41

(38) 和门徒走遍加利利 太四 23~25 可一 35~39 路四 42~44

(39) 耶稣医好一个长大麻疯的，躲避人注意祂，到旷野休息 太八 1~4 可一 40~45 路五 12~16

(40) 回到迦伯农，医好一个被四个人抬来从房顶缒下来的瘫子 太九 1~8 可二 1~12 路五 17~26

(41) 马太被召，耶稣在他家里坐席。谈新布和新酒道理

太九 9~13 可二 13~17 路五 27~39

- (42) 祂答复他们不禁食的理由 太九 14~17 可二 18~22 路五 33~39
- (43) 正回加利利时，门徒在安息日吃麦穗 太十二 1~8 可二 23~28 路六 1~5
- (44) 耶稣在安息日医好一个枯干了一只手的人，法利赛人和希律党商议要除灭祂 太十二 9~14 可三 1~6 路六 6~11
- (45) 祂退到湖边医好许多病人 太十二 15~21 可三 7~12
- (46) 上到湖西的一个山上，整夜的祷告，第二天拣选了十二个门徒 太十 1~4 可三 13~19 路六 12~16
- (47) 登山宝训，和在山坡下平地讲道 太五~七 路六 17~49
- (48) 医好百夫长的仆人 太八 5~13 路七 1~10
- (49) 使拿因寡妇的儿子还魂 路七 11~17
- (50) 在马盖耳监里，施洗约翰差人问主 太十一 2~19 路七 18~35
- (51) 耶稣谴责哥拉泛，伯赛大和迦伯农，同时请求背重担的人来得安息 太十一 20~30
- (52) 一个有罪的妇人在法利赛人西门的家，用香膏抹耶稣的脚，主使这女人的罪得赦 路七 36~50
- (53) 周游加利利各处传道；好些妇女服事祂 路八 1~3
- (54) 耶稣医好一个又哑又瞎被鬼附着的人，法利赛人却说祂是靠着鬼王别西卜赶鬼 太十二 22~37 可三 22~30 路十一 14~23
- (55) 人们求看神迹，和耶稣的回答 太十二 38~45 路十一 16, 24~36
- (56) 耶稣的亲属拉住祂，说祂癫狂了 太十二 46~50 可三 20~21, 31~35 路八 19~21

- (57) 耶稣在渔船上讲七个比喻 太十三 1~52 可四 1~34  
路八 4~18
- (58) 耶稣和祂的门徒过海，平静风浪 太八 23~27  
可四 35~41 路八 22~25
- (59) 在格拉森医好两个被污鬼附着的人 太八 28~34 可五 1~20 路  
八 26~39
- (60) 回到海的西边，叫睚鲁的女儿还魂，又医治患血漏的女人  
太九 18~26 可五 21~43 路八 40~56
- (61) 医好两个瞎子，又赶出一个被鬼附着的人 太九 27~34
- (62) 耶稣又回到拿撒勒，祂家乡的人不信祂 太十三 54~58  
可六 1~6
- (63) 耶稣在加利利各城各乡宣讲教训人 太九 35~38 可六 6
- (64) 差遣十二个门徒 太十 1~十一 1 可六 7~13 路九 1~6
- (65) 杀害施洗约翰的希律王，猜疑耶稣是从死里复活的约翰  
太十四 1~12 可六 14~29 路九 7~9 (廿八年四月)
- (66) 十二个门徒回到耶稣那里告诉祂所做所讲的事，祂和他们退到  
加利利海边，并给五千人吃饱 太十四 13~21  
可六 30~44 路九 10~17 约六 1~13
- (67) 耶稣催门徒过湖的西边伯赛大，夜里四更天耶稣在海面上行走  
太十四 22~33 可六 45~56 约六 15~21
- (68) 吃饼得饱的人在迦伯农寻找耶稣，祂在会堂里讲道；彼得承认  
耶稣为神子 约六 22~71

# 要「平等待人」

雅二 1-13

美国 慎勇牧师

雅各在第一节指出，基督徒必须具备的一个品德：不可按着外貌待人——要「平等待人」。因为，我们所信靠的主是「荣耀」的基督，而门徒不良的行为、品德，会玷污主的荣耀。我们都盼望生活在「平等的世界」，那要从我们平等待人做起。

## 一、不可「以貌取人」

### 1、世俗的文化与价值

常言道：「人不可貌相，海水不可斗量」。这个世界的文化与传统往往是如此的。所以，有另外一句话说：「人靠衣装，马靠鞍」。

### 2、圣经的教导与观点

初期教会出现这样的情形，圣灵感动雅各写下这段经文。从经文 2-4 节来看，初期教会的基督徒在聚会的时候（当时还在犹太会堂里），存在这样的事情，明显有阶级区别。

在教会里，不应、也不可以有阶级之分。因为在神的面前，人人都是平等的，是耶稣用宝血所买赎的。请看约翰福音三章 16 节：「神爱世人」，而不是只爱「富人」，或只爱「穷人」。因此，教会不应该有阶级之分。无论是富有的或贫穷的，文化程度高的，文化程度低的，在神面前都是平等的，没有特殊的待遇。教会提倡「敬老爱幼」不是特殊待遇，乃是应当的，传达的是尊重、爱护、照顾的美意。

### 3、生活的经历与实践

如何在生活中经历与实践出来呢？要遵行「爱人如己」的原则，

我们不能控制别人不「以貌取人」，但是，我们要立志自己不以外貌取人。首先，内心先要去掉骄傲、自傲。我们站在永生神的面前，都是赤裸裸的，没有一个人是完美高尚。若不是神的怜悯，差遣耶稣来到世界，为世人受苦、受死，被埋葬和复活，我们今天不会有机会一同聚会敬拜神。既然耶稣不是按人的外貌救赎人，我们这些蒙耶稣救赎的人，岂可按外貌来对待人呢？

另一方面，个人的自信心、自我形象的建立也是很重要的。否则，会成为很敏感的人，不仅自己容易受伤害，别人也不敢与你接触，不敢与你说话。结果，彼此就疏远了。这是双方面都要努力成长的地方。

## 二、不可「欺负人」

我们不仅不能「以貌取人」，更不可「欺负人」。因为在欺负人的时候，就已经失去「平等」了。

### 1、生活上的「欺负」——羞辱、欺压

这个世界上，「欺负人」的事情数不胜数，方式包括羞辱、欺压、迫害、谩骂、诽谤……。俗话说得好：「仗势欺人」。这个「势」包括许多方面：金钱、地位、权力、强壮、凶恶、学识、名气、资历、关系……。这种事情甚至出现在初期的教会。所以，圣灵感动雅各在5-7节提醒基督徒，不可「仗势欺人」。

「你们作主人的待仆人，也是一理，不要威吓他们。因为知道他们和你们，同有一位主在天上，祂并不偏待人」（弗六9）。

「你们作主人的，要公公平的待仆人，因为知道你们也有一位主在天上」（西四1）。

### 2、信仰上的「欺负」

然而，「欺负人」不仅仅是指在生活、经济、物质的层面，也包

括了在信仰中，在教会生活中不可「仗势欺人」。同样，这种「**势**」包括许多方面：金钱、地位、权力、强壮、凶恶、学识、名气、资历、关系……。灵命深的，更应当爱护和宽容那些灵命弱的，总要扶持、帮助、引导他们，因我们同有一位主，那就是耶稣。倘若他们被建立起来，将是极大的福气！「那行不义的，必受不义的报应，主并不偏待人」（西三 25）。

### 3、神对世人一视同仁

神看人是否「作恶」或「行善」，而不是文化、背景、血统、财富。「凡恒心行善、寻求荣耀、尊贵，和不能朽坏之福的，就以永生报应他们；惟有结党、不顺从真理、反顺从不义的，就以忿怒、恼恨报应他们。将患难、困苦加给一切作恶的人，先是犹太人，后是希利尼人；却将荣耀、尊贵、平安加给一切行善的人，先是犹太人，后是希利尼人。因为神不偏待人」（罗二 7-11）。

## 三、不可「歧视人」

### 1、「歧视」的存在

不难理解，「歧视」是一个社会普遍现象。包括多方面的歧视：种族、文化、工作、学习、语言……。耶稣同样遭受到「歧视」。在约翰福音一章 46 节记载，当腓力向拿但业介绍「拿撒勒人耶稣」就是基督的时候，拿但业却对他说：「拿撒勒还能出甚么好的么？」「拿撒勒」是加利利地区一个毫不起眼的小村庄。有不少外邦人在那里居住，是外邦风貌十足的卑微小镇，犹太人不会随便去，也看不起的地方。这是当时犹太人的传统文化。所以，当听说祂是从拿撒勒来的，拿但业那种歧视就表露出来了。

## 2、「歧视」的成因 ——「优越感」

为什么会有「歧视」呢？就社会而言，是源于「价值观」；就个人而言，是源于自己的「优越感」。当年，保罗与巴拿巴到耶路撒冷去，几个信主的法利赛人强调要外邦人遵守犹太人的习俗。在初期教会，犹太裔的基督徒占绝大多数，他们有自己的传统，和文化习惯。虽然他们悔改信耶稣了，但是，骨子里面还有一种「优越感」。这种优越感直接带来对外邦人的「歧视」，甚至是对不信耶稣的同族人（犹太人）。所以，圣灵借着保罗带来很好的教导——「……又藉着信洁净了他们的心，并不分他们我们」（徒十五 1-9）。

## 3、要消除「优越感」

从神的呼召与拣选，看到神作事的方法（雅二 5），「弟兄们哪，可见你们蒙召的，按着肉体有智慧的不多，有能力的不多，有尊贵的也不多……」（林前一 26-30）。既然我们都是「被」拣选的、「被」救赎的、「被」呼召的，我们都是蒙召的罪人。因此，我们不应当有「优越感」，要求主耶稣帮助我们清除。

## 结语：

在这个世界上，我们或许很有地位、很有财富、很有学问、很有名气、很强健，也或许很软弱、很贫穷、没有学问、没有地位、没有名气，然而，在耶稣的面前，我们都是是一样的：蒙恩的罪人，迷途被寻回的羔羊。

我们所信靠的主耶稣，是不偏待人的，正如历代志下十九章 7 节下：「耶和华我们的神没有不义，不偏待人，亦不受贿赂」。因此，耶稣也要求门徒们不要偏待人，在耶稣基督里彼此相爱。但愿我们不以貌取人、不欺负人、不歧视人，使我们以爱彼此相待。

### 曼涅托的供认

(30) 278 因此我们有曼涅托的资料为证，说明我们民族不是起源于埃及人<sup>1</sup>，也没有种族上的混杂。因为推算起来，很多痲疯病人和其他病人死在采石场长期的煎熬中，更多人死在之后的战斗中，其他绝大多数人死在最后的决战和溃退中<sup>2</sup>。

### 曼涅托论摩西

(31) 279 我还想说一下曼涅托对摩西的看法。有些埃及人认为摩西非同一般，非常神圣，因此想要把他说成是他们中的一员，于是就捏造了令人难以置信的谎话，故意宣称他是一个埃及祭司，因为得了痲疯病被赶出海里欧坡力。<sup>280</sup> 但是根据编年历史，摩西生活在 518 年前<sup>3</sup>，他带领我们的祖先离开埃及，进入我们现在所居住的国家。

而且从曼涅托自己的陈述中，可以清楚看到，摩西并没有感染这种身体上的疾病。<sup>281</sup> 实际上，摩西禁止痲疯病人住在城市或者村庄里，他们必须带着自己的衣物，过着独自流浪的生活。摩西认为，任何人只要接触痲疯病人，或者和他们居住在同一屋檐下，他们就是不洁净的。<sup>282</sup> 此外，即使这种疾病已经被治愈，病人回复到正常的状况，摩西还规定了一些特定的洁净仪式——用泉水给他洗澡，并剃光他所有的毛发——并要求康复的病人在进入圣城之前<sup>4</sup>，奉献各种祭

<sup>1</sup> 参第 75, 104, 252 节。

<sup>2</sup> 雷内克假设这段中有一个缺失部分。因为文本对论点的支持并不十分清楚。

<sup>3</sup> 参 230 节。曼涅托从来没有提到摩西与喜克索斯人 (Hyksos) 的放逐有关系。

<sup>4</sup> 约瑟夫在这里摘录了有关痲疯病人的律法，参利 13 章 (尤其是 45 节及后面的内容) 和

物。<sup>283</sup>相反，如果摩西自己是一个麻疯病人，按人们通常的期望，他会对其他遭受同样不幸的人表示出关心和同情。<sup>284</sup>摩西制定的这些法律并不只局限于麻疯病人。一个人只要有一点最轻微的缺陷，就没有资格做祭司。此外，如果一个祭司在他的祭司生涯中，不幸遇到这样的意外，他就会被革除职位<sup>5</sup>。<sup>285</sup>难道摩西这么愚蠢，或者那些因为有这种疾病而被召集在一起的人那么愚蠢，竟然制定法律来反对他们自己，使自己丢脸或受到侮辱？再多一个评论。曼涅托说奥撒斯弗把名字改成摩西，这尤其不可相信。<sup>286</sup>他说，这个领头的祭司叫奥撒斯弗。这个名字和摩西并没有关系。摩西这个名字真正的意思是“一个从水里被救出来的人”；因为埃及人把水称为“mou”<sup>6</sup>。

<sup>287</sup>因此我认为，结论十分明显。当曼涅托遵循历史记录时，他不会犯太大的错误。但当他依靠未经证实的传说时，他就开始从中编造最荒唐的故事，或者就去相信那些带有偏见的对手的陈述。

## 【二】这个故事的察来门版本

(32) <sup>288</sup>下一个我要诘问的人是察来门 (Chaeremon)<sup>7</sup>。这位作者同样声称撰写了埃及历史，他也同意曼涅托的说法，认为阿蒙诺菲斯是国王，而拉美西斯是阿蒙诺菲斯的儿子。<sup>289</sup>随后他开始说，爱西斯 (Isis) 在阿蒙诺菲斯的梦中出现，并责备他在战争中毁坏她

---

14 章。

<sup>5</sup> 利 21.17~23。

<sup>6</sup> 这个词源在《犹太古史》2.228 中重复出现 (附加 *exes* = “被救的人”)，在斐罗的《摩西生平》1.4.17 中也出现过。不过，这个理解现在已经被弃用了。在出 2.10 节，这个名字是起源于希伯来语 *mashah*，“拉出。”

<sup>7</sup> 公元一世纪的斯多葛学派哲学家，亚力山太的图书馆长，后来是尼禄 (Nero) 的老师。除了他的主要著作之外，他还用象形文字写了《埃及历史》。

的神庙。管祭祀的文士腓里托包图（Phritobautes）告诉阿蒙诺菲斯，如果他能剪除埃及境内污秽的人群，他就不会再受到惊吓。<sup>290</sup> 于是，国王阿蒙诺菲斯聚集了二十五万残疾人，把他们赶出了埃及。这些残疾人的领袖是一个文士，名叫摩西。另外，还有一个神职人员——约瑟（Joseph）<sup>8</sup>！摩西的埃及名字叫提斯真（Tisithen），约瑟的埃及名字叫佩特分（Peteseoph）。<sup>291</sup> 当他们到达佩卢西姆（Pelusium）时，遇到一群人，数目多达三十八万。这群人是在被阿蒙诺菲斯留在那里的，他拒绝让他们通过埃及边界。<sup>292</sup> 被放逐的残疾人和这群人组成一个联盟，开始向埃及进军。阿蒙诺菲斯没有等到他们进攻，就撇下他怀孕的妻子，逃到了埃塞俄比亚。阿蒙诺菲斯藏在一些大的山洞中，生下了一个儿子叫拉美西斯。拉美西斯长大成年后，把二十万犹太人赶到了叙利亚，并从埃塞俄比亚接回了自己的父亲阿蒙诺菲斯。

### 曼涅托和察来门之间的矛盾

（33）<sup>293</sup> 这就是察来门的描述。我认为，从曼涅托和察来门两者的陈述中可以看到，他们的谎言是不证自明的。事实上，如果他们有一些实际根据的话，就不会有这么大的矛盾了。当然，写谎话的作者并不关心是否与别人一致，他们只是根据自己的幻想杜撰历史。<sup>294</sup> 根据曼涅托的说法，驱赶污秽的残疾人是源于国王想要看到众神的愿望。察来门呢，他杜撰了自己的故事，说是爱西斯出现在阿蒙诺菲斯的梦里。<sup>295</sup> 曼涅托说，是阿蒙诺菲斯向国王建议这种洁净方式的，而察来门却说是腓里托包图。再来看看他们估计的人群数目有多少相符：一个说是八万，另一个说是二十五万！<sup>296</sup> 此外，曼涅托一开始写，阿蒙诺菲斯国王把那些污秽的残疾人丢到采石场，随后给他们一

---

<sup>8</sup> 也可译为“还有一个叫约瑟，也是一个神职人员。”

座城市叫奥瑞斯，作为他们的居所，结果导致他们和其他的埃及人交战。在这之后，曼涅托又说，他们请求耶路撒冷的帮助。<sup>297</sup> 根据察来门的描述，当这些污秽的残疾人在离开埃及的途中，来到附近一个叫佩卢西姆的地方。在那里，他们发现了阿蒙诺菲斯留下的三十八万人。他们和这些人一起折回脚步，进攻埃及，结果阿蒙诺菲斯逃到埃塞俄比亚。<sup>298</sup> 然而，察来门的描述中有一个缺陷，他没有说明这么多士兵究竟是谁，是什么时候来的。他们是当地的埃及人，还是外国的移民。他甚至没有解释，为什么国王不允许他们进入埃及。但其实，从爱西斯和麻疯病人的梦可以看出，察来门不是一个缺乏想象力的人。<sup>299</sup> 察来门还把摩西和约瑟联系起来，把他们看作同一个时代的人物，是一起被放逐的同伴。事实上，约瑟比摩西要早四代人，是在摩西 170 年前去世的<sup>9</sup>。<sup>300</sup> 此外，根据曼涅托的记录，阿蒙诺菲斯的儿子拉美西斯当时是一个年轻人，在他父亲的军队中作战，并与他一起逃到埃塞俄比亚。但是，根据察来门的版本，拉美西斯是在他父亲死后<sup>10</sup>，在一个山洞中出生的。后来拉美西斯打败了犹太人，并把二十万犹太人赶到了叙利亚。<sup>301</sup> 多么草率而多变！首先，察来门漏掉说明佩卢西姆三十八万人究竟是谁。然后，他又没有告诉我们四十三万人<sup>11</sup>的命运，他们是在战争中阵亡了，还是投降了拉美西斯。<sup>302</sup> 然而，最令人惊骇的是，他没有说明他指的犹太人是谁。或者说，在这两群人中，察来门认为那一群是犹太人，是二十五万麻疯病人，还是在佩卢西姆的三十八万人。

---

<sup>9</sup> 四代人是出六 14-25 计算出来的，大约四十二年算一代（另参创十五 16）。对于犹太人逗留在埃及的持续时间为 430 年（出十二 40），约瑟夫则说四百年（《犹太古史》2.204）。

<sup>10</sup> 粗心的错误，与察来门的说法矛盾（292 节）。

<sup>11</sup> 这个数字是正确的。二十五万麻疯病人加上佩卢西姆的三十八万人，一共是六十三万人。这些人中，前面提到二十万人（292 节），约瑟夫询问的是那些剩下的人。

# 神的生氣

רוּחַ

编辑部

创二7的「生气」原文为「生命的气息」或「生命的呼吸」。神将祂生命的气息吹进亚当的鼻孔内，亚当不再是「土人」，乃是「活人」了。「生气」的「气」字原文为 רוּחַ נְשָׁמָה N'SHaMaH，可指「气」或「风」而言。

这字用在神的行动上，有下列不同的表现：

一、热气。「耶和华的气如一股硫磺火，使它着起来」（赛三十33）。神口中的气如硫磺火，表示其热度。

二、冷气。「神嘘气成冰，宽阔之水也都凝结」（伯卅七10）。神口中的气也有冷却作用，使水成冰。

三、毁灭之气。「神一出气，他们就灭亡；神一发怒，他们就消灭」（伯四9；参撒下廿四16）。神的气有毁灭之能。

四、施恩之气。「全能者的气使人有聪明」（伯卅二8）。神的气使人有善的改变，把恩赐分给人。

五、生命之气。「全能者的气使我得生」（伯卅三4），正如创世记二章7节所说的相同。神的气吹进亚当的鼻孔里，他就成了「活的人」，不再只是尘土。

以上各处经文的「气」字，原文相同，这就表示神的气有多种表现与效果。神把祂的气向亚当的鼻孔一吹，亚当便有「人的生命」，因为那是「生命之气」，而且是「人们专有的生命」，与动物的生命不同。

## 神如何吹气

神将生气「吹」在亚当的鼻孔里，到底如何吹？神是否也有一个「口」作吹气之用，当然神是无形无像的，不过圣经时常用「拟人法」来描写神的种种行动，并非说神有人的身体各部份。至于「吹」，神如何吹？有些原文解经家根据七十士译本所译的「气」字来推测，因此所谓「神吹气」，是圣灵的一种活动表现而已：

一、圣灵运行在水面上（创一 2）。这是圣灵的重要活动，使地球获得新生，一切都走上轨道，以作神复造及创造大工的准备。

二、圣灵进入亚当体内（创二 7）。使他有生命，圣经则用拟人法谓神把生气吹进亚当的鼻孔里。

三、圣灵本来住在人里面。但因当时人们终日所思想的尽都是恶，所以圣灵要离开人类（创六 5）。

因此，所谓「神吹气」，其实是神的灵运行在人身上的一种动作，圣灵像风一样吹进亚当的鼻孔里（七十士译本作吹在他的脸上），亚当便有神的生命在体内，同时，亚当也就因此有了神的形像和样式了。

## 亚当成了「活的魂」

创二章 7 节下中文说「他就成了有灵的活人」，原文是说「他就成了活的魂」。原文在此并无「灵」字，原文为「魂」字。所谓「活的魂」（LIVING SOUL）的「魂」字，原文为  $\psi\chi\upsilon\iota$  NāPHeSH，此字在中文圣经时常译作「生命」、「性命」、「人」等，很少单独译作「魂」，因为早年中文圣经译者，尚未确定魂字的解释。但时常译作「灵魂」，似乎「灵魂」是一件东西，但其实「灵」与「魂」是分开的，是不同的。灵（SPIRIT），魂（SOUL）在西方神学界老早分得很

清楚，中文圣经早年翻译时，魂字在中国很少单独使用，中文在「魂不附体」、「魂游象外」及「三魂七魄」等句子中用得到。

一、魂的涵义。希伯来文的魂字，正如中文圣经把它译作不同的字一般，是有多种义意的，如果只把它译作「魂」字，有时只给人一个抽象的观念。下列是魂字的不同涵义：

1. 魂 (SOUL)。这是与「灵」及「体」不同的「人的三元素」之一。魂指人的「感情和知觉」，即生活上的一切动作表现。

2. 呼吸。或呼吸之气 (BREATHING)。约伯记十二章 10 译为「气息」，包括人与动物在内。

3. 生命或性命 (LIFE)。「因为血是生命」(申十二 23)，「活物的魂是在血中……我把这血赐给你们，可以在坛上为你们的魂赎罪，因为血能为你们的魂赎罪」(利十七 11。原文此节有三次用魂，中文则译作生命)，同时暗示一种秘密，即：血与魂(即生命)的关系，血管成为生命的流通管子。

4. 人或人口 (MAN, PERSON)。「打死人的，必被治死」(利廿四 17)，此节「人」字原文即「魂」字，18 节的「以命偿命」，原文为「以魂偿魂」。又出埃及记一章 5 节的「七十人」，原文为「七十魂」，又如「渴慕的魂」和「饥饿的魂」(诗一零七 9) 也指人而言。

5. 性情或性格 (CHARACTER)。有时亦用魂字代表人的性情或性格而言，「我的魂(或我的性情)素来未曾被沾污」(结四 14 原文)。「约束自己」，亦可译为「约束性情」(民三十 14)。

6. 心 (MIND)。但不是身体的心脏，我们说「心」的时候，有时指身体中的心脏，但有时指「心志」、「心情」、「心地」、「心境」

而言。「我的魂哪！你为何忧闷？」(诗四十三 5 原文)「你们若在你们的魂中要叫我埋葬我的死人」(创二十三 8 原文)。

二、魂的表现。魂，正如上述，是人的「感情与知觉」的表现。魂不是一个可以捉摸的「实体」，不像身体是可以捉摸的，但魂是藉着一个身体去表现它的感情与知觉。

1. 感情。中国「礼记」称人的感情为「七情」，即「喜、怒、哀、惧、爱、恶、欲」。这些感情是魂的各种表现，其实也就是生命的表现。不过，人的感情与动物的感情是有很大的区分。一个基督徒的灵性，如向高峰前进，他的感情也表现得「属灵」，但如果灵性低落，他的感情也自然表现得「不属灵」而「属零」了。

至于动物的感情，是随其天性而发，动物并无「人格」，所以牠们的感情也属于低级的，因为它们体内并无「神的灵」在内。

2. 知觉。人知冷热、痛苦与舒服，人觉「自我」与「非我」之分，皆为魂的另一方面表现。这种知觉，也是受灵的控制而发的，动物的知觉则凭「动物性」而发。

三、魂与灵之别。灵与魂不同，其分别如下。

1. 灵的表现为：

①宗教心。②知耻心。③是非心(知道德)。④文字与言语。⑤算术。⑥变通才。⑦社会组织才。这些都是灵的显著表现，为动物所无，人的灵是神所赋与的，所以这些表现是高级的，动物无这些表现，显明人不可能从动物进化而成。

2. 魂的表现原则为「感情与知觉」，已如上述。

亚当成了「活的魂」，意即亚当的身体有了神的灵之后，他马上有了生命，有了魂的表现了。

## 神的指頭、膀臂與手

(路加福音一章 46-66 节)

苏佐扬

祂怜悯敬畏祂的人，直到世世代代；祂用「膀臂」施展大能，那狂傲的人，正心里妄想，就被祂赶散了（50-51 节）。

这个孩子将来怎么样呢？因为有主的「手」与他同在（66 节原文）。

我若借着神的「指头」赶鬼，这就是神的国临到你们了（路十一 20 原文）。

犹太人认为：

1. 神的「指头」是指神的「能力」。2. 神的「手」是指神的「大能力」。3. 神的「膀臂」是指神的「全能」。

「指头」原文是 δάκτυλος DAKTULOS，耶稣说，祂不过靠着神的「指头」赶鬼而已，如果靠着神的手与膀臂赶鬼，魔鬼国将完全毁灭了。中文将「指头」译为能力，是因为不明白犹太人的这种观念。

「手」，原又是 χεῖρ CHEÍR，施洗约翰出生的特殊，使关心他的人觉得神的手与他同在，意即神的大能覆庇他；他将来必能彰显神的大能。

「膀臂」原文是 βραχίων BRACHÍŌN，膀臂常用作指神对仇敌施行毁灭，对以色列人施行拯救而言。

犹太人认为在埃及所施行的灾难中，虱子之灾，不过是神用指头，其他各灾，是神用手，至于杀掉埃及人长子及使埃及军队毁灭于红海乃是神的膀臂。基督徒可以靠着神的「大能大力」（包括神的指头、手和膀臂）作刚强的人，则应十分刚强了，为什么自甘示弱而失败呢？

# 聖嬰耶穌被放在甚麼槽裡

（路加福音二章 6-17 节）

苏佐扬

不要惧怕，我报给你们大喜的信息，是关乎万民的。因今天在大卫的城里，为你们生了救主，就是主基督。你们要看见一个婴孩，包着布，卧在马槽里，那就是记号了（10-12 节）。

中又圣经把原文的「槽」字译成「马槽」是非常错误的。原文无「马」字，所以在 12, 16 节的马字旁边均有三个小点，表示原文无马字。在第 7 节却漏了三个小点，其实该节原文亦无马字，但何以在槽字上加一马字，真使人费解。

耶稣降生在伯利恒，马利亚生了耶稣之后，把祂「放」在槽里，并非马利亚在槽里生耶稣，所以不应说耶稣生在槽里，伯利恒不是罗马兵的驻防城，所以不会有马。犹太人出远门则用骆驼，但在犹太三省旅行则只用驴子，平民不可能用马，马只限于军用。因此不应译为「马槽」。

犹太人只有牛槽、驴槽、羊槽，或统称为「牲口槽」。再者，犹太人不饲猪，故不会有猪槽。

槽字原又为 φάτην PHÁTĒ，有些原文解经家认为此字并非只指一个牲口食料的槽而言，乃指一个牲口住处包括驴夫在内，中文称「厩」。因为客店均已满座，无正式客房，所以马利亚和约瑟被安置在旅店后座三面较高的地方，那是为赶牲口的人过夜的，中间是牲口食料之处。圣婴生了以后，马利亚可能为着圣婴的温暖起见，用布包好，放在槽里。同时也使牧羊人容易寻找。主耶稣降生为人，谦卑到与牛驴同处，我们有什么可骄傲之处呢？

# 作好準備

路十二 33-48

香港 林俊鴻牧師

你们要变卖所有的，赖济人。为自己豫备永不坏的钱囊，用不尽的财宝在天上，就是贼不能近，虫不能蛀的地方。因为你们的财宝在那里，你们的心也在那里。你们腰里要束上带，灯也要点着。自己好像仆人等候主人，从婚姻的筵席上回来，他来到叩门，就立刻给他开门。主人来了，看见仆人儆醒，那仆人就有福了。我实在告诉你们，主人必叫他们坐席，自己束上带，进前伺候他们。或是二更天来，或是三更天来，看见仆人这样，那仆人就有福了。家主若知道贼甚么时候来，就必儆醒，不容贼挖透房屋，这是你们所知道的。你们也要豫备，因为你们想不到的时候，人子就来了。

预备结婚的新人在筹备期显得很紧张，盼望为自己这一重要的日子留下美好的回忆。他们在谈婚论嫁时已仔细铺排，要在那里举行婚礼？是一个怎样的婚礼？拍结婚照片？渡蜜月？需要多少费用？设摆筵席？要宴请那些亲友？还有婚礼一切礼节、用品、礼服、交通安排、以及居住等等，可能每一样都令新人感到头痛，但只要早作准备，应可减少不必要的出错。其实无论甚么，「作好准备」是必要的，试看看婚礼誓词提到「无论贫贱富贵，疾病健康」，为甚么会说这两句话？因为这正是人生重要考验，今日新婚当然甚么都是好，但要作好准备，因为将来的情况无法预测，贫富病患一旦出现要如何面对？这就是预备。《礼记中庸》：“凡事预则立，不预则废。”预即预备：指事前作好计划或准备；立：成就；废：败坏。不论做甚么事，事先有准

备，成功的机会大，不然，失败的机会也大。

作为神的儿女，我们更要作好准备，「神啊，你的恩惠是为困苦人预备的」（诗六十八 10）。「你眷顾地，降下透雨，使地大得肥美。神的河满了水；你这样浇灌了地，好为人预备五谷」（诗六十五 9）。神为世人预备五谷，使人免于饥饿，也预备恩惠成为人困苦时的安慰，更为我们预备救恩，使我们靠着得救。在我们习惯于为生活作出种种预备的同时，请想想，我们有没有在灵里作好准备呢？仔细阅读路十二 33-48 这段经文论到真财宝与善仆恶仆的报应，我们会发觉这里共有三个准备，是我们作神儿女的重要功课。

### 第一个准备

这是天上财宝的预备，牵涉到财富是个敏感问题，社会上太多关乎财富金钱的问题，要加倍小心。有一次我刚从银行出来，见到一位行动不便的长者很狼狈地在身边左找右找，很想帮帮她，原来她是找银行存折簿准备提款，刚找到了，因见她行动不便，便想帮忙她去柜位取钱，但又恐怕会令人误会，以为另有目的就不好了。这个年代很多事情总令人存戒心，人对你好一点，会怀疑可能有甚么目的，你对人好一点，人也会这样想，即使亲如父母子女，有时也难免如此，如果在教会讲台提到奉献，是否会敏感？

教会经费不敷要怎样处理？要怎样向会众表白？有些牧者很少在讲台提到这一方面，或者因相信这是神的教会，神的教会自有神的供应，或者也可能怕弟兄姊妹误会，所以不常在讲台分享。但我们要把奉献的真理教导会众，财政不敷虽与奉献有关，但到底这是两件不同的事。神说：「你们要将当纳的十分之一全然送入仓库，使我家有粮，以此试试我，是否为你们敞开天上的窗户，倾福与你们。」神家

有粮与我们奉献有关，而我们的奉献也与我们的生命有关，如果我们感到所参与的教会真是自己的家，很关心这教会，必然也关心家事，因为我们的生命与此相连。但更重要的是，奉献是对神的回应，因为相信一切都是从神而来，我们把从神而来的献给神不是应该的么？奉献并不是看教会有多少，而是对神的回应，我们的能力才干都从神而来，神赐我们能力，给我们机会，使我们得世间财物，并非叫我们自肥，乃是要我们尽管家的职分，晓得回馈，奉献与赈济穷人，作好准备是叫我们积财于天。主说：「你的财宝在那里，你的心也在那里。」我们的预备在那里？是否只是在地，那我们还是得不到真正的平安，因为不知道甚么时候，不知道那一天，财产忽然就消减了。

## 第二个准备

这是儆醒等候的预备，没有儆醒是「糊糊涂涂」。清代书画家郑板桥的书法作品“难得糊涂”下面写着：“聪明难，糊涂难，由聪明而转入糊涂更难。放一着，退一步，当下心安，非图后来报也”。这句话的意思或因人而异，但其中一个含义是与“吃亏是福”连在一起的。有点睁一眼、闭一眼，假装看不见，眼不见为净，明哲保身的意思。这种含义比较消极，但却是人们最多接受的含义。从处世哲学而言，这话会被认为是人生智慧，但对我们而言未免太消极了，圣经提醒我们要「儆醒等候」，圣经用仆人等候主人的情形为例，指明那儆醒等候的有福了，使我们知道主来的日子无人可以预测。

以前有人作过不少预测，但都只是骗人骗己的猜想，因为我们常想知道有甚么发生，以便作最合适的准备，但神的意思并非如此，不是要我作一件事两件事的准备，而是要我们作全然的准备。正如我们

要预防天花，种牛痘，但这只是其中一种病，我们希望是预防所有病，所以不是单单打这种针那种针，而是要锻炼好身体。我们要等候主再来，不是去猜测那个日子，而是无论甚么日子来到我们已预备可以迎接，如果说主这个时候再临，你准备好了吗？可以见祂吗？抑或你会说，主啊，请等等，我还未穿着整齐、我还要见见某人、……？儆醒等候是要我们常作准备，重点就在这个「常」字，即无论甚么时候都已准备好了，即使主耶稣在今日这个时候出现，我们都可以坦然见祂，主啊，请你来。

### 第三个准备

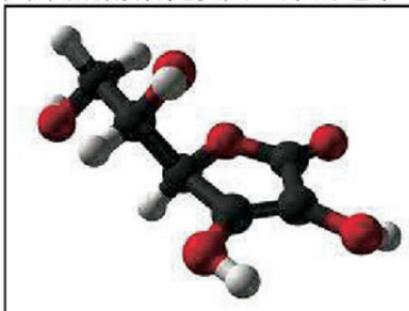
这是知道主心意的预备，这一段经文有一节发人深省的话，多给谁就向谁多取。其实也是与以上两段经文有关，我们明知主要的是甚么，却是多所诡辩，主不会与我们斤斤计较，主那会这么早便再来，主要用的岂是我这个人。主的心意其实只是要我们忠心服事，祂没有要求每一个人献身事主，也非要求我们到教会全时间做义工，祂要求我们知祂心意，顺祂心意而行。

只有透过圣经知道主的心意，透过我们对神话语的研习，知道主要我们传福音、读圣经等，但我们会不会说：「这都是好的，但不是我的事，留待青年人去作，留待那些长执与传道同工去作，你们一定要去，我则可免了。」错了！这绝不是他人的事，是我们每个人都有份的，知道主的心意是让我们在这世上作合主心意的人，向世人见证主的恩典。环顾四周，这个世代叫我们感到不安，世界的事，不是让我们感到人心动荡吗？你准备好了吗？

# 認識維生素C

香港 陈永康

食物不单为我们提供淀粉质，蛋白质和脂肪质等基本的营养素，还为我们供应钾，钠和钙等重要元素。神创造万物，祂顾念人的需要，在各样食物中包含了人所需的一切维生素，只要有均衡的饮食习惯，是不需要用药物来补充的。其中最典型的例子是维生素C，它又称抗坏血酸，其化学结构并不复杂(图一)，它含有四个氢氧根，能溶于水产生抗坏血酸离子，在人体内扮演<抗氧化剂>的角色，保护身体对付游离基和高活性氧化物等物质的威胁。它本身是辅酶，帮助至少八种不同的酵素提供具还原的电子，在人体内完成多项生化反应。



图一：维生素C的化学结构



图二：含有维生素C的新鲜蔬果

维生素C是高等灵长类动物的必需营养素，虽然不少生物可藉新陈代谢制造出来，但人类却缺乏这种能力，然而很多新鲜的蔬果都含有大量的维生素C。缺乏维生素C会造成坏血病，疾病的病征是：人体组织的胶原质变得无法正常发挥功能，皮肤出现斑点，海绵状的牙龈，粘膜出血，继而伤口溃烂，牙齿脱落，最终导致死亡。

坏血病影响人类健康的记载，由来久远；在十四，十五世纪，

航海发达的国家如葡萄牙和西班牙因要发展经济，开始远航的探索，航程经常会经年累月，如何在航海的艰巨旅程中，保存足够食物，以供船员食用是一严峻的问题。因为没有新鲜蔬果的供应，船员们最常患上坏血病。1497年，葡国探险家狄伽玛绕过非洲好望角的著名航程中，船上160位船员，竟然有一百位在途中患上坏血病而致死。在以后的二百多年里，文献记载了很多抑制坏血病的方法，如柠檬汁，橘子类的新鲜水果和多种没有经过腌制的蔬菜，都有好的效果。直至1747年，英国海军上尉詹姆士·林德 (James Lind) 在有坏血病的船员中，使用系统的对比实验，明确证明橘子类的果子如橙，柠檬最具治病的功效！到上世纪三十年代，科学家掌握了从植物体中分离并纯化维生素C的技术，其化学结构得以确立。

神创造人拥有奇妙的生理，当我们每天进食维生素C量在30至100毫克时，血清内的维生素C含量会相应上升，但再增加食用量至200毫克以上时，血清内的维生素C含量会平稳下来。成年男女每日建议的摄取量分别为90和75毫克，不必过量摄取维生素C。日常进食如下表所列出新鲜蔬果。

**表:含维生素C量最高的八种蔬果**

蔬果类	每百克含维生素C	蔬果类	每百克含维生素C
1. 番石榴	228.3 毫克	5. 西兰花	89.2 毫克
2. 黄椒	183.5 毫克	6. 草莓	58.8 毫克
3. 深绿叶菜	120.0 毫克	7. 橙	53.2 毫克
4. 奇异果	92.7 毫克	8. 番茄	22.8 毫克

主耶稣说：『我是生命的粮。』信徒要经常阅读和思想圣经的教训，在生活中实践主的命令，不要忽略一节的圣经金句，它在我们心田发出的果效是大的，这是属灵的维生素，让我们灵命健康成长，能体验神纯全美善的旨意！（作者任教于香港浸会大学化学系）

## 老實噴泉

香港 苏美灵

在不少购物商场或展览馆里可以看见一些喷泉，加上彩灯和音乐，造成非常悦目的效果，吸引起顾客或参观者驻足欣赏。自然界的喷泉分布在五大洲，有一半位于美国的怀俄明州，特别是在黄石公园，其中最著名的莫过于「老实喷泉」(OLD FAITHFUL)，因为它必定每隔 91 分钟喷出高达卅米以上、一至三万公升的泉水，是超过沸点的热水。游客喜欢在它旁边拍照留为纪念。喷泉是自然现象，在火山附近的水在二千米下与炎热的石头接触而达沸点，加上高压，热水通过石头内狭窄的裂缝涌到地面上，造成直立的水柱。由于水花被风吹着，它有时呈云柱状、仙女状、尖塔形，令人目瞪口呆。

黄石公园的这个喷泉在 1870 年被命为「老实喷泉」(OLD FAITHFUL)，原因是它喷水的时间是可以预测的，从不误时，百多年来从不令人失望，必定看见它宏伟、壮观和高矗的水柱。事实上，自然界还有数不完的例子，显出自然的规律的常数，例如地球的自转、环绕太阳的公转、磁场、地心吸力、空气的成份、水的循环、风的方向、潮汐涨退的预测等等，这些都是按物理定律循环不息，正如雅各书一章 17 节所说的：「各样美善的恩赐和各样全备的赏赐，都是从上头来的，从众光之父那里降下来的，在祂并没有改变，也没有转动的影儿。」以前古人可以根据这些物理定律，预测日蚀、月蚀、行星的移动、时间的计算等等，而地球上所有物质都按着它们化学特性在自然界运作，这些常数是不可变的，因为万一有任何差错的话，所有生命都不能生存。

这 OLD FAITHFUL 反映出人是那么失信和不可靠的，经常出尔反尔或欺骗人，不履行承诺或忘记自己说过什么。这喷泉必定按时表演它的水花让人观赏，游客永远不会失望或未能一睹它的风采，但人与人之间却未必那么「老实」。这老实泉是神的手工，祂从不误时，也不打盹，神永远是信实的。

\* \* \* \* \*

天人  
幽默

## 女人

佚名

亚当独自一人在伊甸园为各种动物命名。虽然神每天都来与他谈心，他总觉得好像欠缺了什么，他未能在动物中找到一种可以和他直接交通的动物。某天工作完毕，晚膳后倍觉孤单，于是他鼓起勇气问神，能否为他造一个同伴。神说：「好，我要为你造一个女人，不过你是要付上代价的。」

「女人有什么好处？」

「她除了可以每天和你谈话之外，她会全心全意爱你，在你不开心时候对你呵护备至，她会绝对服从你所吩咐的，她会每天为你预备美味的三餐、服侍你周到、不会大声责骂你、不会和你争吵、不会问你整天干什么，无论你的身形如何改变，她不会批评你的长相、不会埋怨你没有「手尾」……。」

「我要付上什么代价呢？」

「你的一只手或一只脚。」

亚当想了一会，若缺了一只手或脚，对生活甚为不方便，他向神讨价：「我只能付出十二条肋骨中的一条。」

其余不赘了！

## The Powers that be 凡掌權的

香港 苏美灵

罗马书十三章 1-2 节：「在上有权柄的，人人当顺服他，因为没有权柄不是出于神的，凡掌权的都是神所命定的。所以抗拒掌权的，就是抗拒神的命，抗拒的必自取刑罚。」

自从犹太人被掳至巴比伦 70 年，在玛代波斯王古列年间回国之后，犹大国不再是独立的国家，乃是隶属于波斯帝国的一省，后来又被希腊征服，继而被罗马帝国吞并。新约圣经各卷就是在主后数十年完成，而耶稣也是生在这期间。故此犹太人对旧约所预言的弥赛亚寄以极大的盼望，希望将会出现一个军事强人，像古时的士师一样，可以击败外邦人，将他们赶离犹太地，使他们重新恢他们的国家。

可是耶稣来到世上并非要用军力去拯救百姓脱离外邦人的权势，乃是牺牲了自己的性命拯救世人脱离魔鬼的压制。耶稣以身作则，活在世上尽了人子的责任。当祂和彼得要纳税之时，就从鱼的口中拿了一块钱去交税（太十七 24-27）。当法利赛人用诡计去试探耶稣时，祂也以智慧回答他们。太廿二 20-21 记载：「耶稣说，这像和这号是谁的？他们说是该撒的。耶稣说，这样该撒的物当归给该撒，神的物当归给神。」耶稣给了我们一个最好的榜样，如何在地上尽公民的责任，当纳的就要纳给政府，否则触犯律法。

虽然圣经不是一本论及政治的书籍（它也非一本科学书籍），但它却教导我们活在世上应负的责任。因为我们虽然信了主，成为天国的子民，我们的家乡是在天上，当我们肉身上仍然活在地球上，身体有各方面的需要，无论食水供应，食物来源、居住地方、工作、休闲、

交通、医疗等等，都依赖地方政府提供服务。纳税给政府是我们当尽的责任。

所以生活在任何一个国家，必定要顺服当地政府。故此保罗在罗十三 1-2 很清楚告诉我们，在上有权柄的，人人当顺服他，因为没有权柄不是出于神的，凡掌权的都是神所命定的。我们难免会问，不少掌权者并非开明和有智慧的，他们甚至滥权和独裁，我们也要顺服他们吗？若能明白他们将有一天要向神交账，神当然会按着他们所行的有公平的审判，我们不必替天行道。

当耶稣被犹太人捉拿带到彼拉多前受审，耶稣什么都不回答他，彼拉多说：「你不对我说话么，你岂不知我有权柄释放你，也有权柄把你钉十字架么」（约十九 10）。耶稣回答说：「若不是从上头赐给你的，你就毫无权柄办我。」很清楚指出官长的权柄是由神所赐下的，他若误用、滥用权柄，神当然会审判他。

The powers that be 本意是「凡掌权的」，但现在指地方政府、中央政府，大企业的领导层、机构或组织的主管等，带有贬意，特别在政治上，必定有在野党，经常针对政府的各种政策和措施。而就大机构而言，也必定有反对的声音（特别是廿一世纪的商业机构），抗议种种不公平的工作条件和剥削工人的利益等等。

- 1 .The powers that be have decided to sack the CEO over his lack of leadership.
- 2 The workers' union is suing the powers that be over their breach of agreement on their promise of raising workers' pay.
- 3 The many coups during the past few decades show that people have no respect of the powers that be.

## 頂級的「可樂」

香港 陈爱卿传道

一直以来，我不察觉原来快乐是有等级的；故且我先将它分成三种等级跟大家分享。

一般人经历的快乐，大多是借着物质所带来的满足而获得；因此不少人喜欢吃吃喝喝、逛街购物、旅游、看电影、追求各式各样娱乐、搜集喜欢的珍品；藉此带来身体和心灵的满足；因此，很多人误会了以为富有的人会比穷人快乐，因为他们拥有豪华房车、豪宅别墅、一身名牌、天天奢华宴乐。殊不知这种快乐维持的时间不会过久，当人渐渐习惯了这般享受的生活时，他们已经不觉得会有格外的快乐。可是，当他们放弃某些别人很引以为傲的享受时，有另一种快乐在等着他们。

原来圣经里有一个看似咒诅其实原来是可以因祸得福。一个例子是亚当首次面对的判决：创世记三 19 说你必汗流满面才得糊口，直到你归了土，因为你是从土而出的。你本是尘土，仍要归于尘土。

我从三件小事体验出人原来可以透过劳力而得到满足，是中级的快乐：

1. 每次做家务虽然身体劳累，但完成后，心灵却有莫大的满足和舒畅。

2. 已退休的肢体没有几位真的「退」下来，并非因为他们有经济的需要或负担，仍坚持从事不同性质的服事。是因为他们心灵有另一种“负担”，他们甚至比退休之前更忙碌；很明显地在他们面上流露的光彩更胜从前。

3. 不少失业的肢体经历的困难来自家人对自己的期望落空，或者是经济的压力，更是自己内心种种难以解决的不安和失去信心及自我的价值。

高级的快乐不是从劳力而得的，却是从知足和感恩而得；所谓：「知足者，贫亦乐。」又如提摩太前书六章6节所说：「然而，敬虔加上知足的心便是大利了。」曾几何时，当一家人围聚在一起，说说笑笑，已经觉得幸福，虽然只是一碗阳春面，一家人真是“有乐自己知”！贫穷不会使人快乐，但当穷人放弃追求物质的享受，甘于乐在自身的处境中，也自得其乐！最奇的莫过于这样的快乐也能感染和传递给身旁的人。

信主后，当我明白神为了我的生命牺牲自己的时候，我人生追求的方向转变了，才体验有一种高级的「可乐」，是极品的享受。因为这种快乐不单能带来身心灵的快乐，其效力更能维持久远。这种快乐就是借着遵行天父的旨意，实行圣经的真理而得。我曾经学习施比受更为有福的真理，果然经历到，送东西给人竟比收礼物还高兴。若能学习不以恶报恶，为逼迫我的人祈祷，心灵的痛苦可以在瞬间平息了。学习服事人而不是要受人服事，可以体验到服事人而得的喜乐和满足，这一切都不能以物质兑换得来的。

所以有一种食物不是吗哪，却是耶稣在世的时候常常享用的，(约翰福音四章34节)耶稣说：「我的食物就是遵行差我来者的旨意，做成他的工。」

愿我们也多享用这种顶级的「可乐」！

# 「伸」手不凡

美国 庄纯道

圣经有超过一千个地方提到手，我们从其中三处思想，吸取属灵教训，引导我们活出活泼的见证。

## 伸出代祷的手

使徒保罗在《提摩太前书》二 8 说：「我愿意男人在各个场合(或作地方)都举起圣洁的手祷告，不发怒，不争论。」神是圣洁的，人非圣洁不能见到神，我们要手洁心清才可以到神的面前，在祂面前举起圣洁的手祷告。以色列人与亚玛力人争战(出十七 8-16)。摩西和哥哥亚伦及户珥到山上祷告，摩西何时举手，以色列人就获胜；摩西何时垂手，亚玛力人就胜利。时间久了，摩西敌不过地心吸力，他的手疲乏时，以色列人就搬块石头来，放在摩西下面，他就坐在上面。亚伦和户珥，一边一个，伸手扶着摩西的双手，这样，他的手就稳住了，直到日落的时候。以色列人将亚玛力人打到落花流水，大获胜利。战胜或战败，不在乎军事装备，也不在乎人数的多少，关键是神的同在。摩西祷告很久，心灵愿意，肉体却软弱了。为了要帮他把手举起，亚伦和户珥分别站在两边托住他的手，使摩西不致软弱。亚伦和户珥的手托住就是代祷，结果以色列人胜过敌人。在这里我们学到一个属灵的功课，就是我们与肉体的邪情私欲争战，是需要祷告和彼此代祷。

当你为别人祷告的时候，你忘记自己的困难、疾病、痛苦、忧伤和压力。你发觉原来有人比你更困难、更痛苦、更需要帮助。你不再怨天尤人，不再觉得自己可怜，反而献上感谢。受苦的约伯为朋友代祷，神就让他从苦难中走出来。

别人有问题、困难、疾病等，他不会自己祈祷吗？为什么要我为他祈祷呢？大家一定知道很多代祷的理由，不过有一个理由你可能未曾听过。例如有两兄弟，他们希望有一部平板，要数千元才可以买到，想向父亲要钱，恐怕父亲不会给。弟弟对哥哥说：「不如由我和父亲商量，因为我多接近父亲，他会听我的，若然他不肯，我会向他撒娇，到时他一定心软的。」我们为甚么代别人祷告？因为我们多亲近神，我们会向天父撒娇，祂会垂听我们的祷告。

爱我们的主耶稣在神的右边天天为我们代祷（罗八 34），若然我们知道有人为我们代祷，那是何等的宝贵，我们可以得着力量、安慰、平安、喜乐、智慧等。我们需要别人的代祷，也不要忘记举起圣洁的手为别人代祷。

## 伸出爱心的手

《使徒行传》三 6-10 记载彼得行第一个神迹。彼得对瘸腿的人说：「金银我都没有，但我把所拥有的给你：奉拿撒勒人耶稣基督的名，起来行走吧！」说完就伸手拉着那人的右手，扶起他。那人的脚和踝子骨立时就强壮了，就跳起来，站稳了，就迈步行走。他边走边跳，赞美神。金银对一个瘸腿的人固然重要，因为他要生活，但能够行走比金银更宝贵。彼得虽然没有钱，但他有更宝贵的是主耶稣。

我们也有耶稣，我们祷告时都奉祂的圣名求，这是我们的福气和特权，有这圣名就有基督的一切丰盛和能力。

属世的富足，往往带来属灵的贫穷。我们宁愿要属灵的能力，能够叫瘸腿的起来行走。彼得说完他没有金银，就拉着那人的右手，扶他起来。彼得的手是爱心、扶持、帮助和托住的手。

教会第一个神迹是使瘸子行走，表示在教会里面，有讲道的、有听道的，亦有需要扶持的。有很多主内肢体需要我们伸出爱心的手去帮助他们。

有一次耶稣讲完道之后，下山遇到一个长大痲疯的，来拜他说：「主若肯，必能叫我洁净了。」本来主耶稣只要说：「我肯」，大痲疯就可得医治。耶稣伸手摸他，说：「我肯，你洁净了罢」，那人的大痲疯立刻就洁净了。主不是单单说，还有行动。我们学多一个属灵功课，就是不要单单听道，也要行道，伸出爱心的手帮助有需要的人。

## 伸出信心的手

《马可福音》三 1-5 记载耶稣医治一个枯干一只手的人，这个人的手可能是受伤或患病导致肌肉萎缩，早已没有活动能力，但因着主的话，加上他的信心，就得到复原，这是一个神迹。神迹是神的说话加上人的信心才成的。伸出一只萎缩的手，谈何容易，如果没有信心，是做不到的。主对他说：「伸出手来！」这是一个命令，也是一个神迹的起点。只等候人用信心去成全，承受和应验。圣经跟着说：「他把手一伸，手就复原了。」这短短十个字，把信心的行为和信心的效果，描写得简单又精彩。效果产生在信心之后。假如他没有信心

不伸手，心里出现很多疑问：「我的手已经萎缩，不能伸展，为什么耶稣还叫我伸出来呢？分明是戏弄我。为什么祂没有为我祈祷呢？为什么祂没有摸我呢？只是敷衍我，叫我做我做不到的事，祂根本没有诚意医我。」一连串的为什么，是魔鬼一直以来最利害的武器。但这人胜过魔鬼，他没有疑惑，完全相信耶稣，结果他萎缩的手得到医治。

马丁路得说：「一个有信心的人，他将所有的问号通通钉在十字架上。」我们走十字架的道路，有时越走越灰心，越走越多疑问，为什么我会落在这种环境？为什么所发生的事和我所想的相差十万九千里？为什么这么多的障碍？为什么？为什么？这一连串的为什么都是魔鬼的火箭，要消灭我们的信心。我们要将所有疑问钉在十架上，特别要将理由钉上去，因为一个有信心的人是不需要理由的，没有信心的人才需要理由来支撑他。

信神的人不是靠理由，乃是靠简单的信心，相信神一切的话是可靠真实的。千万不要疑惑，疑惑的人不要想从神得到什么。单要效法那手枯的人，把不能伸的手伸出来，神就把不可能变成可能，在人不能，在神凡事都能。在祂没有难成的事。我们信耶稣的人称为信徒，但却常常不信，或半信半疑，疑惑成为我们走十架道路的绊脚石。我们应该将它们完全钉在十架上。只有这样，我们才可得到自由、释放和快乐。

《耶利米书》三十二 17 说：「主耶和華阿，你曾用大能和伸出来的膀臂创造天地，在你没有难成的事。」弟兄姊妹，我们走十字架道路的时候，不要忘记举起圣洁的手祷告，用爱心的手扶持别人，凭信心的手相信主的话。这样，我们就可以过得胜的生活，荣神益人。

# 我的爸爸 - 蒙恩的孩子

香港 颜绮玲

爸爸颜喜洲是一个蒙主厚爱和十分有福的人！虽然我们万分不舍，但知道爸爸在天家与主同在、他的喜乐无人能夺去。

他是一个很有主见、坚毅、勇于接受挑战、十分有领袖才干的人，同时有一颗很温柔的心。信主之后，他由一个大男人变成了一个对主完全信任和顺服的天父的孩子！他于 2010/1/29 信主，决志祷告后爸爸眼泛泪光，但心情十分兴奋地请食饭，我知爸爸那时充满了圣灵的喜乐。他主动提出要受洗归入基督，并且在同年复活节当天接受水礼。虽然受洗那天他没有公开分享他的得救见证，但私底下却跟我们解释了为什么他要信主。他的信心很单纯，正正就是整个基督教信仰的核心。他说他从没有听过有一位神会为世人的罪钉十字架，主耶稣「好伟大」！他又说从没有听过有一位神从死里复活，主耶稣「好劲」，所以他立志要信耶稣并且永不后悔。他信主并非因为主耶稣医好他的病，即使主不医治他的病，他也要信祂。他说所有事由主耶稣安排了，我们的责任是对主完全信任。有一次我和爸爸闲话家常，在他不知情的情况下，将他信仰的心路历程录下来。爸爸常常将哈利路亚说成哈路利亚，但我知纵使爸爸发音有错，他这赞美的话在主耳中是十分悦耳的！

他在 2010/1/9 确诊患上胰脏神经内分泌瘤，并已大范围地扩散，有好几位医生认为他时日无多，但主耶稣有一次在我的祷告中应允

我，他体内的肿瘤绝不能害他，结果在没有经过任何药物治疗下，主给了他四年很有质素的生活，很多医生都觉得不可思议！主是信实的、祂真的很爱他！

过去几年我和外子住在北京，有时候要隔几个月才可以见面，所以习惯了一天至少打两次电话给他，因为真的十分挂念他。我祷告主求祂要等我们搬回香港后，才带他返天家，让他可以安心！主真的答应了我的祈祷，让我们于 2013 年他信主 3 周年纪念那天搬回香港，我们足足有一年时间和爸爸过了很多开心的日子！

爸爸于 2014 年 1 月 22 日因抗药性金黄葡萄球菌入住港安医院，因为这病菌的缘故，院方规定病人须入住私家病房，我相信这是主的安排，我们一家可以廿四小时在医院轮班陪伴他，他说有我们这班子女常常陪着他使他心满意足！这也是主的安排，他多次说他不怕死，因为死后是去主那儿享福，他只是不舍得我们，因为他知道我们一家都很爱他！

我曾经求主不要让他辛苦，并希望主在他睡梦中接回天家，走的时候我们一家都在陪伴着他，主真的应允了我所有的祈祷！爸爸在 1 月 28 日晚上在睡梦中被主接走，走的时候十分安详，十个家人都在身旁！因为是私家病房，我们好像往常在爸爸家中家庭聚会一样，这样的送别是爸爸喜欢的，也成了我们一家很大的安慰。

我相信爸爸一生都没有遗憾，有主的爱和能力一直伴随着，有全心全意爱他的太太，有十分疼爱他的儿孙，爸爸这在世寄居 81 载，没有白白走过，基督的救恩成为他的冠冕！送别爸爸，没有哀伤，只有怀念和不舍，但我知有一天我们会团聚。谢谢主！

HE IS THE ROSE OF SHARON

1972瑞典

蘇佐揚曲詞

John E.Su

John E. Su

D 4/4 5 · 5̣ 6 6 5 · 3 1 - 5 5 4 4 — 0 6 · 6 7 7

一主是美麗玫瑰花，鮮花芳芬(芳芬)我願作綠  
 二主是秀麗百合花，照水臨風(臨風)我願作小  
 三主是華麗鳳仙花，金黃燦爛(燦爛)我願作鈴

6 4 2 - 5 · 6 5 6 5 — 0 3 3 3 4 · 5 6 - 5 - 5 5

一葉輕托，分享主恩，(主恩)我今學習愛主，携手漫  
 二鹿走近，讚美谷中，(谷中)我心主心相印，享受主  
 三羊安臥，相伴寬闊，(寬闊)我已完全愛主，輕看塵

6 · 7 i - i · i 7 6 5 3 1 - 2 4 3 · 2 1 - 0

一步沙崙，恩主聖言感化我，無限歌欣。  
 二愛無窮，完全了解主美旨，矢志跟從。  
 三世紛煩，在隱基底葡萄園，仰瞻慈顏。

## 主是美麗玫瑰花(續)

5 · 5 2 3 4 3 2 - 4 - 3 2 3 - 0 3 · 3 4 3 4 5 6 -

(副歌) 我 是 關 鎖 葡 萄 園, 主 在 園 中 (園 中) 水 井 活 泉 主 享 用,

1 - 7 6 5 - 0 5 · 5 4 6 5 · 3 1 - 1 · 1 1 7

樂 也 融 融; 美 果 發 出 奇 香, 興 起 南 風

6 · 5 6 - 4 · 4 6 6 5 3 1 - 7 - 6 7 1 -

北 風, 愛 旗 插 在 百 花 上, 創 始 成 終。

## 主是美丽玫瑰花

天圣第 180 首

**我是沙仑的玫瑰花，是谷中的百合花；**

**我以我的良人为一棵凤仙花。（雅歌二章 1 节，一章 14 节）**

当所罗门年青的时候，曾以王子身份遨游以色列及利巴嫩地区，观光美丽的风景，并欣赏各种奇花异草；是毫无疑问的了。在他所写的雅歌书中多次描写「花」与「果」，表示他曾对花与果有深度的享受。

在这里有三种花，都足以预表基督。

- 一、为美丽的玫瑰花
- 二、为华丽的百合花
- 三、为秀丽的凤仙花

### 三花三色 主恩无极

「红色的玫瑰花」足以预表基督的舍己，祂为人类钉身在十字架上，流出宝血，完成救恩。

「白色的百合花」足以预表基督的复活，祂从死中复活，战胜死亡，赐给人类复活的盼望。

「黄色的凤仙花」足以预表基督的荣耀，祂高升天上为大祭司，不久要再来为万王之王，头戴许多金冠冕，以和平和慈爱统治全世界。

基督徒像一个关锁的葡萄园，禁闭的水井，封闭的活泉，专为主所享用，世界不得染指。这样，园中的美花佳果，便会发出奇香，荣神益人！

但愿祂以爱为旗，插在百花之上（歌二 4），使之齐放，也显出主创始成终的无穷之爱。

## 谷中百合 产于荆棘

百合花不但生长在深谷中，表示低微，而且也生长在荆棘中（歌二章 2 节），荆棘，曾被人制成冠冕，扎在主耶稣的头上，使祂额上流下千滴宝血，但荆棘并不能损害百合花之华丽与洁白，主耶稣并不因敌人把祂当作罪犯而损害祂的神性。扎在祂头上的荆棘早已化为灰烬，但百合花年年照水临风，在复活节的时期内，遍布世界每一角落，夸示主耶稣复活的荣耀与能力。「良人属我，我也属祂」，祂在百合花中牧放群羊，（歌六 2，3）。小鹿喜欢在百合花中吃草，（歌四 5），闻百合花之香，喜百合花之美。这里有一对小鹿，是母鹿双生的，可以预表旧约与新约时代属神的人，一同因主耶稣而蒙恩。

## 金黄凤仙 主来在即

凤仙花，金黄灿烂，有皇冠的辉煌，产于死海附近的避暑胜地「隐基底」，离耶路撒冷南约三十五哩，该处有温泉及瀑布，为历代游人喜到之地。大卫躲避扫罗之时，曾在隐基底山寨短住（撒上廿三 29）。所罗门可能在此置有葡萄园，园中产凤仙花，花甚高贵，在雅歌四章 13，14 节，与各种上等果树及香料树并列，可见花不同凡响，身份特殊。

在雅歌七章 11 节，中文圣经如此说：「我的良人，来罢！你我以往田间去；你我可以在村庄住宿。」「村庄」一词，亦可译为「凤仙花」，那么这节经文可以译作：「你我可以在凤仙花中住宿」。「田间」可以代表主耶稣降临时的「空中」，祂要在空中与祂的新妇（即教会）结婚。凤仙花可以预表金冠冕，主耶稣要在空中为我们「加冕」，我们在空中分享主耶稣无比的荣耀与无穷的爱。

记得在十几岁时，教会的长老说，聚会时不能穿短裤和拖鞋，弟兄们不要烫头发，不要穿牛仔裤。很多人都觉得长老是个老古董。

我在教会传译多年，长老叫我不可以涂口红，不可穿长裤上讲台，要穿裙子。我想教会很多人都涂口红，为甚么我不能？所以我就尽量穿裙子上讲台，仍然照涂口红。我想这只是长老的个人偏见，我何必完全顺服？

后来，有位弟兄说姐妹要穿长裙子，因为裙子是女人的服装，裤子是男人的服装。他说只要看看公共洗手间的不同标志就知道男女服装的差别。他叫我看申二十二 5：『妇女不可穿戴男子所穿戴的，男子也不可穿妇女的衣服，因为这样行都是耶和華你神所憎恶的。』我对神动了敬畏之心，从此天天都穿着长裙子。那弟兄说化妆也是不好的，因为神这样造我们，祂看我们是美的，化妆岂非不满意神对我们的创造。他还叫我看林前十一 15『但女人有长头发，乃是她的荣耀。因为这头发是给她作盖头的。』我就开始留长头发。

我开始在生活细节上仔细观察，明白神的心意，并且实行出来。那时我正好失业，母亲对我说：『你不化妆，又穿着古老的长裙子，头发那么难看，看你怎样找工作？怎样找男朋友？』我交托给神。神就给了我一份很好的工作，不化妆也没有问题。神给了我一个很爱我的丈夫，还有一个聪明可爱的儿子。

我儿子是全校唯一在夏天穿着长裤上学的学生。我在写信为他向

校长申请穿长裤时说，因为我们是被拣选的族类，是有君尊的祭司，是圣洁的国度，是属神的子民（彼前二 9），我们不能像其他人那样随便穿着。

我把我行道的经验跟一些家庭有问题的姐妹分享，她们也开始行道，顺服神，爱丈夫，顺服他，爱儿女，好好料理家务。结果，她们的丈夫和儿女都信主了，非常蒙福。有个姐妹因为遵守主的教导，就以恩慈对待骗走他丈夫几十万元的人，为他祷告和祝福，结果那人本来已经破产了，不单找到好的工作，更还清债务。

提前二 9-11 说：『又愿女人廉耻、自守、以正派衣裳为妆饰。』很多姐妹们不知道她们穿着性感、紧身的衣服，把自己的身材暴露在男人面前，涂脂抹粉吸引男人，如果别人因此对她们动了淫念，就是已经和她们犯了奸淫（太五 27-28）。

有人说我们现在不必遵守申命记的诫命了，但『耶稣基督昨日、今日、一直到永远，是一样的』（来十三 8），祂以前禁止人那样穿着，现在仍是，永远都是。耶稣说：『我实在告诉你们，就是到天地都废去了，律法的一点一画也不能废去，都要成全。所以无论何人废掉这诫命中最小的一条，又教训人这样作，他在天国要称为最小的。但无论何人遵行这诫命，又教训人遵行，他在天国要称为大的』（太五 18-19）。

耶稣说，『有了我的命令又遵守的，这人就是爱我的。爱我的必蒙我父爱他，我也要爱他，并且要向他显现』（约十四 21）。多么有福的应许！

## 近代中國教案之研究

香港 李金强

自两次鸦片战争（1839-42，1858-60），清廷战败，先后签订南京、天津及北京条约，规定基督宗教可以在沿海、沿江通商口岸及内地传教，并允许租买土地，建堂兴教。此后欧美传教士大举东来传道，出现了1860至1900年间基督教入华史的扩展时期，信教人数不断增加。而更重要则为踏入二十世纪上半叶，由于华人教牧、信徒起而要求教会自立，促成在华基督宗教出现本土化的发展，华人信徒不断增长。及至八年抗战结束，由于教会本着基督的博爱精神，与我国民间社会，共负一轭。于战时献身、献财，推行战时的救济和慈惠工作，从而使国人感恩感怀，此后为我国民间社会所接受，基督宗教从此成为我国民间宗教信仰的一员，意义深远。

然而基督宗教于19世纪入华传教活动及发展蓬勃之际，却同时遭受国人的强烈反对，全国各省官绅、民众群起反对，形成19世纪下半叶波澜壮阔的“反洋教运动”，或称“教案”，成为清季中外交涉的重大课题。根据近人之统计，全国各省于1860至1899年之间，先后发生教案多至1,622宗。平均每年为40.5宗。就教案发生之地域而言，主要集中于四川（117宗）、直隶（89宗）、山东（79宗）、广东（71宗）、江西（70宗）、江苏（46宗）、湖北（43宗）、福建（42宗）。而全国反教高峰则为1900年山东民间之反教，以至酿成义和团之乱和八国联军之役而止。其时教会惨遭严重破坏，教牧信徒遭受屠

杀，以天主教为例，主教被杀 5 人、教士 48 人、信徒 18,000 人；基督教传教士 188 人、教友 5,000 人，堪称空前浩劫。而其时之国家与社会，亦承受重大创伤，联军入京焚杀，并须赔款 4.5 亿两，是为著名之庚子赔款，国家元气大伤，实为始料所不及。尤有进者，到二十世纪上半叶，由于民族主义及理性主义之抬头，北京及上海两地的新知识份子，群起以言论反对基督教，是为 1920 年代之「非基运动」，最终亦因北伐，教会亦遭破坏。由此可见，基督宗教入华，毫不顺遂。而“中华基督教”之得以确立，传教士、教牧、信徒之牺牲流血，无疑提供了立教之见证。而近代中国教案，亦由是成为时人及中外史家所关注，进行记述与研究。其中较具代表的著述，当以英人密克（Alexander Michie, 1833-1902）之 *Missionaries in China* (London: Edward Stanford, 1891)（日后由严复 [1854-1921] 译为《支那教案论》）及福州协和大学王文杰撰写《中国近世史上的教案》（福州：协和大学中国文化研究会，1947）两书首开其始。

上述有关近代中国教案的研究，对于反教原因之探究、关注最多，并出现「反洋教斗争」及「传统文化反教」两大论述模式。前者由国内学者提出，强调反洋教乃由于西方帝国主义入侵，导致爱国群众，策动反洋教运动。以李时岳：《近代中国反洋教运动》（北京：人民出版社，1958）一书为代表。后者则认为由于儒家传统文化，具有崇正黜邪、辟除异端，故导致国人反教。而传统文化反教论，当以上述王文杰之著述及美国学者 Paul A. Cohen, *China and Christianity: The Missionary Movement and the Growth of Chinese Anti-foreignism*

1860-1870 (Cambridge: Harvard University Press, 1963) 两书为代表。

与此同时，台湾中央研究院近代史研究所、已故所长吕实强（1926-2011），早于 60 年代起，负责整理该所所藏清季总理衙门之《教务教案档》，此为清季教案发生的重要官方档案纪录。吕氏继而投身对清季教案史之研究，利用教务教案档的资料，出版《中国官绅反教的原因》（台北：中国学术著作奖助委员会，1966）一书。其研究结果，指出国人反教，与传统文化无关。主要由基督教入华传播，具有侵略特质，此乃天津、北京条约，规定给予基督宗教在中国内地传教特权，并及天主教可收回禁教前被清廷没收的教堂教产。又可在各地购买及租赁房地，建堂传教。此外欧美传教士享有领事裁判权及受厚待保护的規定，致使部份传教士及教民难免借此特权而行为失检，甚而要求外国领使，协助教会干预。上述种种传教特权，从而促使各地官绅民众，视基督宗教具有侵略特质，因而导致教案频生。其次，由于国人民间信仰的迷信思想及习俗，每每对基督宗教产生疑惧及误解，而以邪教视之。且教士及教民因享有治外法权而成为社会之新阶层，威胁地方官绅的领导地位，由是发生冲突，遂群起反教，从而引致清季民教冲突的炽热。故吕氏于其大着中，开宗明义指出，近代中国之教案归结于传统文化反教一说并不成立，事实上儒家思想与基督教义并无太多冲突之处。所以会引起众多的教案纷争，主要是由于上述「传教事业的侵略特质」及「中国社会习俗与官绅利害」所导致。而吕氏一书，亦由此成为研究清季教案的经典著述，且深受台湾教会人士，如宇宙光创办人林治平等之重视。（作者任教于香港浸会大学历史系）

**神在天上为你安排一生活预算表，所以不应为钱而贪心或担心；神在天上也为你拟妥一工作计划书，所以要良善忠心，完成使命。**

经文：马太福音六章 24-34 节

这段经文是主耶稣教训祂的门徒不必为生活所需而忧虑。神在天上早已为每一个属祂的人安排了一个生活预算表，我们一生所需，是依照祂的计划，不多一文，也不少一分，所以主说：「你们需用的一切东西，你们的天父是知道的。」「知道」一词，原文是「自然知道」，不必研究。神知道我们一生能领受多少，能使用多少，能受托多少，便依照祂的时间，赐给我们。所以我们不必为钱财「担心」，也不必「贪心」（你不能用任何方法多赚一块钱），你也不必担心会失去一块属你的钱。了解而相信此真理的人，加以实行，一定心中充满快乐，毫无忧虑。因此保罗勉励腓立比的信徒「应当一无挂虑，只要凡事藉着祷告、祈求、和感谢，将你们所要的告诉神」；后来又说：「我的神必照祂荣耀的丰富，在基督耶稣里，使你们一切所需用的都充足」（腓四 6，19）。

同样，神在天上也为我们拟妥一生的工作计划书，我们只要忠心地去尽自己的本份，天父会逐步带领我们奔走人生道路，依照祂的计划在世事主助人，不是我们的打算。摩西忠心在米甸旷野看羊之时，神在火烧荆棘中呼召他为以色列全民族的领袖。基甸忠心在约阿施的橡树下打麦子之时，神向他显现，呼召他为士师。不是他们二人的打算，乃是神的计划；不必为工作而想办法，神为你所想的办法是最好的办法。

刘弟兄在诗班事奉已有十多年，在主日学也有多年的事奉，所以每礼拜四晚上必定准时到教会练诗，以及每天抽半小时预备主日学课程。为此他也经常购买多种属灵参考书和解经资料，以充实课程内容及解答学生的问题，觉得所付出的是应该的。他已有一份稳定的工作，但看见与他同年毕业的同学除了日间的工作之外，晚间多有兼职以增加收入。一位旧同学邀请他兼职（在周二和周四晚上），他有点心动。若兼职的话便不能参加诗班、又没有足够时间预备主日学课程；他忽然想「有衣有食就当知足」，便打消了这个念头。他不必羡慕其他同学更富有，因为他所信靠的神从没有亏待他。

（摘自《人生百态》第二集）

## 欢迎投稿

1、天人之声六千余份，寄赠全球五十余国。读者除一般基督徒外，也有许多牧师、传道人、神学教师、神学生、教会长老、执事等圣工人员。可作传道参考者，造就信徒灵性，明白真理。

2、本刊所需要的文稿，包括：①讲坛。②查经心得。③灵修。④有力的见证。⑤寓道故事。⑥国人创作诗歌及幽默等。

3、本社有权取舍投来文稿，取录与否，来稿均不发还，请自留底稿。讲道文稿在四页之内，见证在两页之内。

4、文稿请横写。请勿一纸书两面，勿潦草，勿用红笔。

5、请勿一稿两投。文稿请寄香港尖沙咀邮箱九五四二一号环球布道会有限公司。亦可以电邮转给本社 ([weml@weml.org.hk](mailto:weml@weml.org.hk))。

## 書籍介紹

# 原文解經

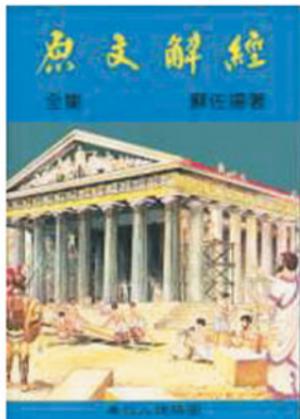
蘇佐揚著

414 頁 \$ 100

舊約聖經是用希伯來文寫的，新約是用希臘文寫的，由於希臘文中有不少字母如  $\alpha$   $\beta$   $\gamma$   $\delta$   $\lambda$   $\mu$   $\pi$   $\phi$  都在數學和物理方面應用，所以有許多人都懂一些希臘文字母，而且主日學老師及主日崇拜的講員也經常提到聖經某一個字原文是什麼意思，況且不少英文字都源於希臘文，因此希臘文並不是難明白的。

《天人之聲》每一期都刊登兩篇新約原文解經，介紹一兩個希臘文的名詞或動詞，使讀者更易明白經文的原意，又可作為靈修查經或短講之用。

《原文解經》用靈修手冊的方式去撰寫，每日一課，每課用一兩個或兩三個希臘文的名詞或動詞，作為研究的中心，每一原文另用拉丁字母列出，即使完全不懂原文的人，也可以研究，而每一個原文則另印在每字之後，以便懂原文者可以參考。



2015 年內購買免平郵郵資。

## 新書出版

全書 96 頁。

\$20

蘇牧師自從 1937 年神學畢業後在國內十九省傳福音。回港後往海外多國佈道，在他數十年的人生旅程中，曾經得到熱心的弟兄姊妹鼓勵，憑信心傳天國的福音，但他也遭遇不少攻擊。從他所寫的《靈感心聲》共 366 則，許多是他的人生經歷，可以看見他如何將一切帶到神面前，學習謙卑，信靠和順服。蘇牧師在 2002 出版了《人生百態》第一集，而《人生百態》第二集採用《靈感心聲》其中四十則，解釋這些勵志說話的內容。希望這本書能夠勉勵後輩，在信仰路途中不要灰心，因為我們有這麼多信心偉人的見證擺在我們面前，我們豈能在天路上半途而廢，離開所信之道？

每一篇文章的末段，附有真實和感人的見證或故事為例，大家可作反思。而當中也不乏令人傷心及難過的事件，希望讀者能得到鼓勵和安慰。

**2015 年內購買免平郵郵資。五本以上八折優待。**

想瀏覽本會網頁，  
只需按你手機的系統，  
掃描這 QR code。

## 人生百態第二集

